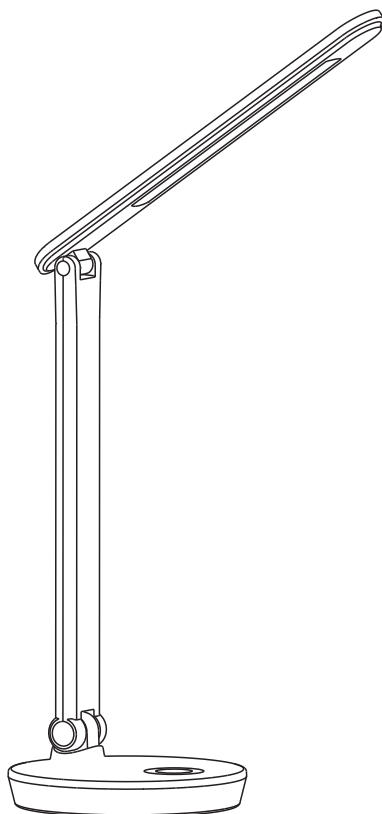




NEPTUN

instrukcja do produktów o numerach katalogowych:
325037 (WHITE); 325044 (BLACK)

Sanico Electronics Polska Sp. z o.o., ul. Okólna 45, 05-270 Marki
sanico@sanico.com.pl; www.sanico.com.pl

- PL -

PRZEZNACZENIE / ZASTOSOWANIE

Wyrób przeznaczony do stosowania w gospodarstwach domowych i ogólnego przeznaczenia.

Produkt użytkować wewnątrz pomieszczeń.

MONTAŻ I BEZPIECZEŃSTWO

Przed przystąpieniem do montażu zapoznaj się z instrukcją. Schemat montażu: patrz ilustracje.

Przed pierwszym użyciem należy upewnić się, co do prawidłowego mocowania mechanicznego i podłączenia elektrycznego. Wyrób może być przyłączony do sieci zasilającej, która spełnia standardy jakościowe energii określone prawem.

Stosować odpowiednio dobrane średnice przewodów zasilających oraz ich rodzaj.

Niedopuszczalne jest użytkowanie wyrobu uszkodzonego lub niekompletnego.

Urządzenie i jego akcesoria nie są zabawkami.

Nie dawaj ich do zabawy małym dzieciom,

ponieważ mogą one zrobić krzywdę sobie lub innym lub uszkodzić urządzenie. Urządzenie,

wszystkie jego części oraz akcesoria należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla

małych dzieci.

Nie kierować wzroku bezpośrednio na źródło

światła.

Używać wyłącznie zasilacza dostarczonego wraz z urządzeniem lub o parametrach wskazanych przez producenta na opakowaniu lub w niniejszej instrukcji obsługi. Zalecany zasilacz 5V, 2A.

Nie kierować wzroku bezpośrednio na źródło światła.

Używać wyłącznie zasilacza dostarczonego wraz z urządzeniem lub o parametrach wskazanych przez producenta na opakowaniu lub w niniejszej instrukcji obsługi. Zalecany zasilacz 5V, 2A.

Nie kierować wzroku bezpośrednio na źródło światła.

Używać wyłącznie zasilacza dostarczonego wraz z urządzeniem lub o parametrach wskazanych przez producenta na opakowaniu lub w niniejszej instrukcji obsługi. Zalecany zasilacz 5V, 2A.

Nie kierować wzroku bezpośrednio na źródło światła.

Używać wyłącznie zasilacza dostarczonego wraz z urządzeniem lub o parametrach wskazanych przez producenta na opakowaniu lub w niniejszej instrukcji obsługi. Zalecany zasilacz 5V, 2A.

Nie kierować wzroku bezpośrednio na źródło światła.

Używać wyłącznie zasilacza dostarczonego wraz z urządzeniem lub o parametrach wskazanych przez producenta na opakowaniu lub w niniejszej instrukcji obsługi. Zalecany zasilacz 5V, 2A.

Nie kierować wzroku bezpośrednio na źródło światła.

Używać wyłącznie zasilacza dostarczonego wraz z urządzeniem lub o parametrach wskazanych przez producenta na opakowaniu lub w niniejszej instrukcji obsługi. Zalecany zasilacz 5V, 2A.

Nie kierować wzroku bezpośrednio na źródło światła.

Używać wyłącznie zasilacza dostarczonego wraz z urządzeniem lub o parametrach wskazanych przez producenta na opakowaniu lub w niniejszej instrukcji obsługi. Zalecany zasilacz 5V, 2A.

Nie kierować wzroku bezpośrednio na źródło światła.

Używać wyłącznie zasilacza dostarczonego wraz z urządzeniem lub o parametrach wskazanych przez producenta na opakowaniu lub w niniejszej instrukcji obsługi. Zalecany zasilacz 5V, 2A.

Nie kierować wzroku bezpośrednio na źródło światła.

Używać wyłącznie zasilacza dostarczonego wraz z urządzeniem lub o parametrach wskazanych przez producenta na opakowaniu lub w niniejszej instrukcji obsługi. Zalecany zasilacz 5V, 2A.

Nie kierować wzroku bezpośrednio na źródło światła.

Używać wyłącznie zasilacza dostarczonego wraz z urządzeniem lub o parametrach wskazanych przez producenta na opakowaniu lub w niniejszej instrukcji obsługi. Zalecany zasilacz 5V, 2A.

Nie kierować wzroku bezpośrednio na źródło światła.

Używać wyłącznie zasilacza dostarczonego wraz z urządzeniem lub o parametrach wskazanych przez producenta na opakowaniu lub w niniejszej instrukcji obsługi. Zalecany zasilacz 5V, 2A.

Nie kierować wzroku bezpośrednio na źródło światła.

Używać wyłącznie zasilacza dostarczonego wraz z urządzeniem lub o parametrach wskazanych przez producenta na opakowaniu lub w niniejszej instrukcji obsługi. Zalecany zasilacz 5V, 2A.

Nie kierować wzroku bezpośrednio na źródło światła.

Używać wyłącznie zasilacza dostarczonego wraz z urządzeniem lub o parametrach wskazanych przez producenta na opakowaniu lub w niniejszej instrukcji obsługi. Zalecany zasilacz 5V, 2A.

Nie kierować wzroku bezpośrednio na źródło światła.

Używać wyłącznie zasilacza dostarczonego wraz z urządzeniem lub o parametrach wskazanych przez producenta na opakowaniu lub w niniejszej instrukcji obsługi. Zalecany zasilacz 5V, 2A.

recyklingu i/lub unieszkodliwiania. Informacje na temat punktów zbierania/odbioru udzielają władze lokalne lub sprzedawcy tego rodzaju sprzętu. Zużyty sprzęt może zostać również oddany do sprzedawcy, w przypadku zakupu nowego wyrobu w ilości nie większej niż nowy kupowany sprzęt tego samego rodzaju. Powyższe zasady dotyczą obszaru Unii Europejskiej. W przypadku innych państw należy stosować prawne regulacje obowiązujące w danym kraju. Zalecamy kontakt z dystrybutorem naszego wyrobu na danym obszarze.

UWAGI / WSKAZÓWKI

Nieostawiasz się do zaleceń niniejszej instrukcji może doprowadzić np. do powstania pożaru, poparzeń, porażenia prądem elektrycznym, obrażeń fizycznych oraz innych szkód materialnych i niematerialnych.

- CZ -

ÚČEL / POUŽITÍ

Výrobek je určen pro použití v domácnostech a pro všeobecné účely.

Používejte výrobek uvnitř.

INSTALACE A BEZPEČNOST

Před zahájením montáže si přečtěte pokyny.

Montážní schéma: viz obrázky. Před prvním použitím se ujistěte, že mechanická montáž a elektrické připojení jsou správné. Výrobek lze připojit k napájecí síti, která splňuje zákonem stanovené normy energetické kvality. Použijte vhodné zvolené průměry a typy napájecích kabelů. Neoprávněné používání poškozený nebo nekompletní výrobek.

Zařízení a jeho příslušenství nejsou hračky. Nedávte je malým dětem na hrani, protože by mohli užití sobě nebo ostatním nebo poškodit zařízení. Zařízení, všechny jeho části a příslušenství by měly být uchovávané mimo dosah malých dětí.

Nedávte se přímo do zdroje světla. Používejte pouze napájecí zdroj dodaný se zařízením nebo s parametry uvedenými výrobcem na obalu nebo v tomto návodu k použití. Doporučené napájení 5V, 2A.

FUNKČNÍ VLASTNOSTI

Lampa má tři úrovně barevného osvětlení 4000K a také barevné kolečko pro výběr libovolné RGB barvy základny lampy. Výrobek lze stmívat pouze pomocí nainstalované elektroniky. Možnost nabíjení chytrých zařízení přes vestavěný USB port.

Výrobek je vybaven nevyhnutelným světelným zdrojem s třídou energetické účinnosti F.

ZÁRUKA

Záruka je platná v souladu s platnými předpisy za předpokladu předložení dokladu o koupi. Abychom vám zajistili co nejlepší využití našich produktů, prodloužili jsme záruku na 3 roky. Podmínkou uplatnění záruky je instalace, používání a údržba produktu v souladu s doporučeními obsaženými v uživatelské příručce.

POKYNY K PROVOZU / ÚDRŽBA

Údržbu provádějte jen pokud je výrobek odpojen od zdroje napětí a až vystydně. Čistit výhradně jemnými a suchými tkaninami. Nepoužívat chemické čisticí prostředky. Nezakrývat výrobek. Zajistit volný přísun vzduchu. Výrobek se nesmí přehřívat nad doporuženou teplotu. Výrobek napájet pouze nominálním napětím anebo rozsahy uvedených napětí. Je nepřijatelné používat poškozený nebo nekompletní výrobek. V poli působení silných elektromagnetických rušivých vln výrobek může reagovat nestabilitou.

OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ *

Dbej o čistotu a životní prostředí. Doporučujeme

trídění poobalových odpadků.

Toto značení poukazuje na nutnost sběru tříděného opotřebovaného elektro zboží. Takto označené výrobky nelze vyvážovat spolu s jinými odpady, nedodržení tohoto zákazu bude trestáno pokutou. Tyto výrobky mohou být lidskému zdraví škodlivé, musí být zvlášť zpracovávány, užitkovány, ničeny. Informace o místech sběru takových produktů poskytují místní úřady anebo prodejce tohoto zboží. Spotřebované zboží může být také předáno prodeji, v případě nákupu nového produktu v množství nikoliv větším než nově zboží téhož druhu. Výše uvedená pravidla se týkají oblasti Evropské unie. V jiných státech je nutno držet se předpisů tam platných. V dané oblasti doporučujeme kontakt s distributorem daného výrobku.

POZNÁMKY / DOPORUČENÍ

Nedodržování pokynů tohoto návodu může způsobit požár, opaření, zranění elektrickým proudem, fyzická zranění a jiné hmotné i nehmotné škody.

- DE -

ZWECK / ANWENDUNG

Das Produkt ist für den Einsatz im Haushalt und für allgemeine Zwecke bestimmt.

Verwenden Sie das Produkt im Innenbereich.

INSTALLATION UND SICHERHEIT

Bevor Sie mit der Montage beginnen, lesen Sie die Anweisungen. Montageplan: siehe Abbildungen. Stellen Sie vor dem ersten Gebrauch sicher, dass die mechanische Montage und der elektrische Anschluss korrekt sind. Das Produkt kann an ein Stromversorgungsnetz angeschlossen werden, das den gesetzlich vorgeschriebenen Energiequalitätsstandards entspricht. Verwenden Sie entsprechend ausgewählte Stromkabeldurchmesser und -typen.

Es ist nicht akzeptabel, ein beschädigtes oder unvollständiges Produkt zu verwenden. Das Gerät und sein Zubehör sind kein Spielzeug. Geben Sie sie nicht an kleine Kinder zum Spielen weiter, da diese sich selbst oder anderen schaden oder das Gerät beschädigen könnten. Das Gerät sowie alle seine Teile und Zubehörteile sollten außerhalb der Reichweite von kleinen Kindern aufbewahrt werden.

Schauen Sie nicht direkt in die Lichtquelle. Verwenden Sie nur das mit dem Gerät gelieferte Netzteil oder mit den vom Hersteller auf der Verpackung oder in dieser Bedienungsanleitung angegebenen Parametern. Empfohlenes Netzteil 5V, 2A.

FUNKTIONSMERKMALE

Die Lampe verfügt über drei Stufen der 4000K-Farbeleuchtung sowie ein Farbrad zur Auswahl einer beliebigen RGB-Farbe des Lampensockels. Das Produkt ist ausschließlich über die verbaute Elektronik dimmbar.

Möglichkeit zum Aufladen von Smartphone-Geräten über den integrierten USB-Anschluss. Das Produkt ist mit einer nicht austauschbaren Lichtquelle der Energieeffizienzklasse F ausgestattet.

GARANTIE

Die Garantie gilt gemäß den geltenden Vorschriften, sofern der Kaufbeleg vorgelegt wird. Um sicherzustellen, dass Sie unsere Produkte optimal nutzen können, haben wir die Garantie auf 3 Jahre verlängert. Voraussetzung für die Geltendmachung der Garantie ist die Installation, Verwendung und Wartung des Produkts gemäß den Empfehlungen im Benutzerhandbuch.

BETRIEBSHINWEISE / WARTUNG

Führen Sie Wartungsarbeiten bei getrennter Stromversorgung durch, nachdem das Produkt abgekühlt ist. Nur mit empfindlichen und trockenen Stoffen reinigen. Verwenden Sie keine chemischen Reinigungsmittel. Decken Sie das Produkt nicht ab. Für freien Luftzugang sorgen. Das Produkt kann sich auf eine erhöhte Temperatur erwärmen. Betreiben Sie das Produkt nur mit der angegebenen Nennspannung oder dem angegebenen Spannungsbereich. Es ist nicht akzeptabel, ein beschädigtes oder unvollständiges Produkt zu verwenden. Im Bereich starker elektromagnetischer Störungen kann der Produktbetrieb gestört werden.

UMWELTSCHUTZ *

Auf Sauberkeit und die Umwelt achten. Wir empfehlen die Trennung der Verpackungsbälfe. Diese Kennzeichnung weist auf die Notwendigkeit hin, gebrauchte elektrische und elektronische Geräte selektiv zu sammeln. Solche gekennzeichneten Produkte dürfen nicht zusammen mit normalem Müll entsorgt werden. Bei Wiederherstellung droht eine Geldstrafe. Diese Produkte können schädlich für die Umwelt und die menschliche Gesundheit sein und erfordern eine spezielle Form der Umwandlung / der Rückgewinnung / des Recyclings / der Unschädlichbarmachung. Auf diese Weise markierte Produkte müssen einem Sammelpunkt von gebrauchten elektrischen oder elektronischen Geräten zugeführt werden. Informationen zu Sammel-/Abholpunkten erteilen die lokalen Behörden oder die Verkäufer dieser Produkte. Gebrauchte Produkte können auch an den Verkäufer zurückgegeben werden, wenn die Zahl der alten die der neu gekauften nicht übersteigt. Die o.g. Prinzipien betreffen das Gebiet der EU. Im Falle anderer Länder sind die rechtlichen Bestimmungen des jeweiligen Landes anzuwenden. Wir empfehlen, den Händler unseres Produkts im jeweiligen Gebiet zu kontaktieren.

ANMERKUNGEN / HINWEISE

Die Nichtbeachtung der Empfehlungen der vorliegenden Hinweise kann u.a. zu Bränden, Verbrennungen, Stromschlägen, physischen Verletzungen und anderen materiellen und immateriellen Schäden führen.

- EE -

EESMÄRK / KASUTUS

Toode on mõeldud kasutamiseks kodumajapidamises ja üldistel eesmärkidel.

Kasutage toodet siseruumides.

PAIGALDAMINE JA OHUTUS

Enne montaaži alustamist lugege juhiseid. Montaažiskeem: vaata jooniseid. Enne esmakordset kasutamist veenduge, et mehhaaniline kinnitus ja elektrihüendus on õiged. Toodet saab ühendada toitevõrku, mis vastab seaduses sätestatud energiavaliteid standarditele. Kasutage sobivalt valitud toitekaabli läbimõõtu ja tüüpe.

Kahjustatud või mittekomplektse toote kasutamine on vastuvõetamatu. Seade ja selle tarvikud ei ole märguajad. Ärge andke neid väikestele lastele mängimiseks, kuna need võivad ennast või teisi kahjustada või seadet kahjustada. Seade, kõik selle osad ja tarvikud tuleb hoida väikelastele kättesaamatus kohas.

Ärge vaadake otse valgusallikasse.

Kasutage ainult seadmega kaasas olevat toiteallikat või tootja poolt pakutavat käesolevas kasutusjuhendis märgitud parameetretriga. Soovitav toiteallikas SV, 2A..

FUNKTIONAALSED OMADUSED

Lambil on kolm 4000K värvivalgustuse taset, samuti värviratas lambialuse mis tahes RGB värvi valimiseks. Toodet saab hämmardada ainult paigaldatud elektroonika abil.

Võimalus laadida nutitelefoni seadmeid

sisseehitatud USB pordi kaudu.

Toode on varustatud F energiatõhususklassiga mitteesendatava valgusallikaga.

GARANTII

Garantii kehtib kehtivate eeskirjade kohaselt, kui esitatakse ostutõend. Meie toodete parima võimaliku kasutuse tagamiseks oleme pikendanud garantiid 3 aastani. Garantii kehtivuse tingimus on toote paigaldamine, kasutamine ja hooldamine vastavalt kasutusjuhendis sisalduvatele soovitusetele.

EKSPLOATATSIOONILISED / HOOLDUS SOOVITUSED

Pärast toote jahtumist tehke hooldust lahti ühendatud toiteallikaga. Puhastage ainult õrnade ja kuivade kangastega. Ärge kasutage keemilisi puhastusvahendeid. Ärge katke toodet. Tagada vaba juurdepääs õhule. Toode võib kuumeneda kõrgendatud temperatuurini. Toide toodet ainult määratud nimipinge või pingevahemikuga. Kahjustatud või mittekomplektse toote kasutamine on vastuvõetamatu. Tugevate elektromagnetiliste häirete piirkonnas võib toote töö olla häiritud.

KESKONNAKAITSE *

Hoolitse puhtuse ja keskkonna eest. Soovitame pakendijäätmete segregatsiooni. See märgistus näitab vajadust eraldi koguda ära kasutatud elektri- ja elektroonikaseadmeid. Tooted sel viisil märgistatud, trahvi ähvardusel, ei tohi väljaviisita tavalisel prügikasti koos muude jäätmetega. Sellised tooted võivad olla kahjulikud keskkonnale ja inimeste tervisele, nad nõuavad erilist ümbertöötlemist / taaskasutamist / ringlusevõtu / kõrvaldamist. Tooted sel viisil märgistatud peavad olema ära antud kasutatud elektriseadmete või elektroonikaseadmete kogumispunkti. Teavet kogumispunktide/vastuvõtmise kohtade kohta saavad anda kohalikud omavalitsus võimud või selliste seadmete edasimüüjad. Kasutatud seadmeid võib tagastada ka müüjale, juhul, kui ostatevat kogus uusi tooteid ei ole suurem, kui ostatevat samalaadi uusi seadmeid oma kogusega on vastavuses. Ülevaalt pool toodud reeglid kehtivad Euroopa Liidu piirkonnas. Teiste riikide puhul tuleks kasutusele võtta kohalikke õigusakte, mis kehtivad antud riigis. Me soovime teil ühendust võtta oma toote turustajaga teie piirkonnas.

MÄRKUSED / NÄPUNÄITED

Käesoleva käsiraamatus toodud soovitusel eiramine, võivad põhjustada näiteks tulekahju, põletushaavu, elektrilööki, füüsilisi vigastusi ja muid kahjustusi nii materiaalseid ja immateriaalseid.

- FI -

TARKOITUS / SOVELLUS

Tuote on tarkoitettu kotitalouskäyttöön ja yleisiin taroituksiin. Käytä tuotetta sisätiloissa.

ASENNUS JA TURVALLISUUS

Lue ohjeet ennen kokoonpanon aloittamista. Asennuskaavio: katso kuvat. Varmista ennen ensimmäistä käyttöä, että mekaaninen asennus ja sähköliittämät ovat oikein. Tuote voidaan liittää sähköverkkoon, joka täyttää laissa määritellyt energianlaatusandardit. Käytä asianmukaisesti valittuja virtajohtojen halkaisijoita ja tyyppejä. Ei ole hyväksyttävää käyttää vaurioitunutta tai

epätäydellistä tuotetta.

Laite ja sen lisävarusteet eivät ole leluja. Älä ahaa niitä pienten lasten leikkiä, sillä ne voivat vahingoittaa itseään tai muita tai vahingoittaa laiteita. Laite, kaikki sen osat ja lisävarusteet tulee säilyttää poissa pienten lasten ulottuvilta. Älä katso suoraan valonlähteeseen.

Käytä vain laitteen mukana toimitettua virtalähdettä tai valmistajan pakkauskassa tai tässä käyttöoppaassa ilmoitettuja parametreja. Suositeltu virtalähde 5V, 2A.

TOIMINNALLISET OMINAISUUDET

Lampussa on kolme tasoa 4000K värivalaistusta sekä väriryöpä minkä tahansa lampun kannan RGB-värin valitsemiseksi. Tuotetta voidaan himmentää vain asennettulla elektronikalla. Mahdollisuus ladata älypuhelinlaitteita sisäänrakennetun USB-portin kautta. Tuote on varustettu ei-vaihdettavalla valonlähteellä, jonka energiatehokkuusluokka on F.

TAUKU

Takuu on voimassa sovellettavien määräysten mukaisesti, mikäli ostokuitti esitetään. Varmistaaksemme, että saat tuotteidemme parhaan mahdollisen käytön, olemme pidentäneet takuun 3 vuoteen. Takuun voimaasaalon ehtona on tuotteen asennus, käyttö ja huolto käyttöohjeen suositusten mukaisesti.

KÄYTTÖSUOSITUKSET / HUOLTO

Suorita huolto katkaistuna virtalähteestä, kun tuote on jäähtynyt. Puhdista vain herkillä ja kuivilla kangalla. Älä käytä kemiallisia puhdistusaineita. Älä peitä tuotetta. Varmista ilman vapaa pääsy. Tuote voi kuumetua kokoonneeseen lämpötilaan. Käytä tuotetta vain määritetyllä nimellisjännitteellä tai jännitealueella. Ei ole hyväksyttävää käyttää vaurioitunutta tai epätäydellistä tuotetta. Voimakkaiden sähkömagneettisten häiriöiden alueella tuotteen toiminta voi häiriintyä.

YMPÄRISTÖNSUOJELU *

Pidä huolta ympäristöstä. Suosittelemme lajittelemaan pakkauksen purun jälkeisiä jätteitä. Tämä merkitä tarkoittaa sitä, että kuluneet sähkölaitteet on kierrätettävä. Näin merkityt laitteita ei saa heittää talousjätteen joukkoon sakan ohalla. Tällaiset tuotteet saattavat olla haitallisia ympäristölle ja terveydelle sekä vaativat erityistä käsittely-, talteenotto-, kierrätys- tai hävitysmenetelmää. Näin merkityt tuotteet on luovutettava kuluneiden sähkölaitteiden keräyspaikkaan. Paikallisviranomaiset tai samantyyppisten tuotteiden toimittajat antavat tietoa keräyspaikoista. Kuluneita laitteita voidaan myös palauttaa myyjälle korkeintaan samassa määrin, kuin ostettava uusi samankaltainen tuote. Yliä mainittu säännöt ovat voimassa Euroopan unionin alueella. Muissa maissa on noudatettava kansallisia laimääräyksiä. Suosittelemme ottamaan yhteyttä aluekohtaiseen jälleenmyyjääme.

TIEDOT / OHJEET

Tämän käyttöohjeen määräyksien laiminlyönti voi aiheuttaa esim. tulipalon, palovamman, sähköiskun, loukkaantumisen sekä muita aineellisia ja aineettomia vahinkoja.

- GB -

PURPOSE / APPLICATION

The product is intended for use in households and general purposes. Use the product indoors.

INSTALLATION AND SAFETY

Before starting the assembly, read the

instructions. Assembly diagram: see illustrations. Before first use, make sure that the mechanical mounting and electrical connection are correct. The product can be connected to a power supply network that meets the energy quality standards specified by law. Use appropriately selected power cable diameters and types.

It is unacceptable to use a damaged or incomplete product.

The device and its accessories are not toys. Do not give them to small children to play with, as they may harm themselves or others or damage the device. The device, all its parts and accessories should be kept out of the reach of small children.

Do not look directly at the light source.

Use only the power supply supplied with the device or with the parameters indicated by the manufacturer on the packaging or in this user manual. Recommended power supply 5V, 2A.

FUNCTIONAL FEATURES

The lamp has three levels of 4000K color illumination, as well as a color wheel for selecting any RGB color of the lamp base. The product can only be dimmed using the installed electronics.

Possibility to charge smartphone devices via the built-in USB port.

The product is equipped with a non-replaceable light source with energy efficiency class F.

GUARANTEE

The warranty is valid in accordance with applicable regulations, provided that proof of purchase is presented. In order to ensure you get the best possible use of our products, we have extended the warranty to 3 years. The condition for the warranty to apply is to install, use and maintain the product in accordance with the recommendations contained in the user manual.

USAGE GUIDELINES / MAINTENANCE

Any maintenance work must be performed when the power supply is cut off and the product has cooled down. Clean only with soft and dry cloths. Do not use chemical detergents. Do not cover the product. Ensure free air access. Product may heat up to a higher temperature. Product can only be supplied by rated voltage or voltage within the range provided. It is unacceptable to use a damaged or incomplete product. In the area of strong electromagnetic interference the functioning of the product may be disrupted.

ENVIRONMENTAL PROTECTION *

Keep your environment clean. Segregation of post-packaging waste is recommended. This labelling indicates the requirement to selectively collect waste electronic and electrical equipment. Products labelled in this way must not be disposed of in the same way as other waste under the threat of a fine. These products may be harmful to the natural environment and health, and require a special form of recycling/neutralising. Information on collection centres is provided by local authorities or sellers of such goods. Used items can also be returned to the seller when new product is purchased, in quantity no larger than the purchased item of the same type. The above rules regard the EU area. In the case of other countries, regulations in force in a given country must be applied. Contacting the distributor of our products in a given area is recommended.

COMMENTS/GUIDELINES

Failure to follow these instructions may result in e.g. fire, burns, electrical shock, physical injury and other material and non-material damage.

- HR -

NAMJENA / PRIMJENA

Proizvod je namijenjen za korištenje u kućanstvu i opće namjene.

Koristite proizvod u zatvorenom prostoru.

INSTALACIJA I SIGURNOST

Prije početka montaže pročitajte upute.

Diagram montaže: vidi ilustracije. Prije prve uporabe provjerite jesu li mehanička montaža i električni priključak ispravni. Proizvod se može spojiti na električnu mrežu koja zadovoljava zakonski propisane standarde energetske kvalitete. Koristite odgovarajuće odabrane promjere i vrste kabela za napajanje. Neprihvatljivo je koristiti oštećen ili nepotpun proizvod.

Uređaj i njegova dodatna oprema nisu igračke. Nemojte ih davati maloj djeci da se s njima igraju jer mogu ozlijediti sebe ili druge ili oštetiti uređaj. Uređaj, sve njegove dijelove i dodatke treba držati izvan dohvata male djece. Ne gledajte izravno u izvor svjetlosti.

Koristite samo napajanje isporučeno s uređajem ili s parametrima koje je proizvođač naveo na pakiranju ili u ovom korisničkom priručniku. Preporučeno napajanje 5V, 2A.

FUNKCIONALNE OSOBINE

Lampa ima tri razine osvjetljenja boja od 4000K, kao i kotačić u boji za odabir bilo koje RGB boje baze lampe. Proizvod se može zatamniti samo pomoću ugrađene elektronike. Mogućnost punjenja pametnih telefona putem ugrađenog USB priključka.

Proizvod je opremljen nezamjenjivim izvorom svjetlosti klase energetske učinkovitosti F.

JAMČITI

Jamstvo vrijedi u skladu s važećim propisima uz predočenje dokaza o kupnji. Kako bismo osigurali da naše proizvode iskoristite na najbolji mogući način, produžili smo jamstvo na 3 godine. Uvjet za primjenu jamstva je instaliranje, korištenje i održavanje proizvoda u skladu s preporukama sadržanim u korisničkom priručniku.

PREPORUKE U VEZI EKSPLOATACIJE /

KONZERVACIJA

Provodite održavanje s isključenim napajanjem nakon što se proizvod ohladi. Čistite samo s osjetljivim i suhim tkaninama. Nemojte koristiti kemijska sredstva za čišćenje. Nemojte prekrivati proizvod. Osigurajte slobodan pristup zraku. Proizvod se može zagrijati do povišene temperature. Napajajte proizvod samo nazivnim naponom ili navedenim rasponom napona. Neprihvatljivo je koristiti oštećen ili nepotpun proizvod. U području jakih elektromagnetskih smetnji može doći do poremećaja u radu proizvoda.

ZAŠTITA ŽIVOTNE SREDINE *

Održavajte čistoću i brinite o životnoj sredini. Preporučujemo segregaciju otpada od ambalaže. Takva oznaka pokazuje potrebu selektivnog skupljanja potrošenih električnih i elektronskih uređaja. Tako označenih proizvoda, pod pretnjom novčane kazne, ne može da se baca u obično smeće zajedno sa drugim otpadima. Takvi proizvodi mogu da budu štetni po životnu sredinu te ljudsko zdravlje, zahtevaju specijalno prerađivanje / ponovno korišćenje / reciklaža / onesposobljenje. Tako označene proizvode treba da se vrati u stanicu za skupljanje potrošenih električnih ili elektronskih uređaja.

Informacijama o stanicama za sakupljanje/prjem raspolaže lokalna vlast ili prodavci takve opreme. Potrošenu opremu također se može predati kod prodavca, u količini koja nije veća

nego kod novo kupljenog uređaja iste vrste. Ovi principi se tiču područja Evropske Unije.

Preporučujemo kontakt sa distributerom našeg proizvoda na datom području.

PRIMEDEBE / UPUTSTVA

Nepridržavanje toga uputstva može dovesti do požara, opekotine, udara struje, telesne povrede, te druge materijalne i nematerijalne štete.

- HU -

CÉL / ALKALMAZÁS

A termék háztartási és általános használatra szánták.

A termék beltérben használja.

TELEPÍTÉS ÉS BIZTONSÁG

Az összeszerelés megkezdése előtt olvassa el az utasításokat. Összeszerelési rajz: lásd az ábrákat.

Az előírt használat előtt győződjön meg arról, hogy a mechanikus rögzítés és az elektromos csatlakozás megfelelő. A termék olyan táphálzázatra csatlakoztatható, amely megfelel a jogszabályban meghatározott energiaminőségi előírásoknak. Használjon megfelelően kiválasztott tápkábel átmérőt és típust.

Sérült vagy hiányos termék használata elfogadhatatlan.

A készülék és tartozékai nem játékok. Ne adja kisgyermeknek játszani velük, mert kárt tehetnek magukban vagy másokban, illetve károsíthatják a készüléket. A készüléket, annak minden alkatrészét és tartozékát kisgyermekek elől elzárva kell tartani.

Ne nézzen közvetlenül a fényforrásba.

Csak a készülékhez mellékelt tápegységet használja, vagy a gyártó által a csomagoláson vagy a használati útmutatóban feltüntetett paraméterekkel. Ajánlott tápegység 5V, 2A.

FUNKCIÓS JELLEMZŐK

A lámpa három fokozatú 4000K színes megvilágítással, valamint egy színekkel rendelkezik a lámpatálpal bármely RGB színének kiválasztásához. A termék csak a telepített elektronikkával halványítható.

Lehetőség okostelefonos eszközök töltésére a beépített USB porton keresztül.

A termék F energiatárolási osztályú, nem szerelhető fényforrással van felszerelve.

GARANCIA

A garancia a hatályos előírások szerint érvényes, feltéve, hogy bemutatják a vásárlást igazoló bizonylatot. Annak érdekében, hogy termékeinket a lehető legjobban használhassa, a garanciát 3 évre meghosszabbítottuk. A garancia érvényesítésének feltétele a termék üzembe helyezése, használata és karbantartása a használati útmutatóban foglalt ajánlásoknak megfelelően.

HASZNÁLATI JAVASLATOK / KARBANTARTÁS

A karbantartást lekapcsolt tápfeszültség mellett végezze el, miután a termék lehűlt. Csak finom és száraz szövettel tisztítsa. Ne használjon vegyi tisztítószeret. Ne takarja le a terméket. Biztosítsa a levegő szabad hozzáférést. A termék magas hőmérsékletre melegek lehet fel. A terméket csak a megadott névleges feszültséggel vagy feszültségtartománnyal táplálja. Sérült vagy hiányos termék használata elfogadhatatlan. Erős elektromágneses interferencia esetén a termék működése zavart okozhat.

KÖRNYEZETVÉDELME *

Ügyeljen a tisztaságra és a környezetre. Javasolt a csomagolási hulladék szegregációja. Ez a jel mutatja az elhasznált elektromos és elektronikus berendezés szelektív gyűjtésének a szükségességét. Így megjelölt termékek a bírság kiszabásának a terhe alatt szokásos

szeméttárolóba nem dobhatók ki. Ilyen termékek károsak lehetnek a környezetre és az emberi egészségre, a feldolgozás / újrahasznosítás / kezelés / hatástalanítás különös formáját igénylik. Így megjelölt termékeket el kell szállítani az elhasználtodott elektromos és elektronikus berendezést gyűjtő helyre. Információk a gyűjtőhelyekre vonatkozóan a helyi hatóságoktól vagy az érintett berendezés forgalmazóitól kaphatók. Az elhasználtodott berendezést az eladója is köteles átvenni az új ugyanilyen típusú berendezés ugyanilyen mennyiségben történő vásárlása esetén. A fenti szabályok az Európai Unió területén érvényesek. Más ország esetén az adott ország területén hatályos jogszabályokat kell alkalmazni. Lépjén kapcsolatba a termékeink adott területen működő forgalmazójával.

TANÁCSOK / JAVASLATOK

A jelen útmutató figyelmen kívül hagyása a tűz, áramütés, égés, testi sérülés és egyéb anyagi és nem anyagi kár veszélyével járhat.

- IT -

SCOPO/APPLICAZIONE

Il prodotto è destinato all'uso domestico e per scopi generali.

Utilizzare il prodotto in ambienti interni.

INSTALLAZIONE E SICUREZZA

Prima di iniziare il montaggio, leggere le istruzioni. Schema di montaggio: vedi illustrazioni. Prima del primo utilizzo, assicurarsi che il montaggio meccanico e il collegamento elettrico siano corretti. Il prodotto può essere collegato a una rete di alimentazione che soddisfi gli standard di qualità energetica specificati dalla legge. Utilizzare diametri e tipi di cavi di alimentazione opportunamente selezionati.

È inaccettabile utilizzare un prodotto danneggiato o incompleto.

L'apparecchio e i suoi accessori non sono giocattoli. Non lasciarli giocare con i bambini piccoli, poiché potrebbero danneggiare se stessi o gli altri o danneggiare il dispositivo.

L'apparecchio, tutte le sue parti e gli accessori devono essere tenuti fuori dalla portata dei bambini piccoli.

Non guardare direttamente la fonte di luce.

Utilizzare solo l'alimentatore fornito con il dispositivo o con i parametri indicati dal produttore sulla confezione o nel presente manuale utente. Alimentazione consigliata 5V, 2A.

CARATTERISTICHE FUNZIONALI

La lampada ha tre livelli di illuminazione cromatica da 4000K, nonché una ruota dei colori per selezionare qualsiasi colore RGB della base della lampada. Il prodotto è dimmerabile solo tramite l'elettronica installata.

Possibilità di caricare i dispositivi smartphone tramite la porta USB integrata.

Il prodotto è dotato di una sorgente luminosa non sostituibile con classe di efficienza energetica F.

GARANZIA

La garanzia è valida secondo le normative applicabili, a condizione che venga presentata la prova d'acquisto. Per assicurarsi il miglior utilizzo possibile dei nostri prodotti, abbiamo esteso la garanzia a 3 anni. La condizione per l'applicazione della garanzia è installare, utilizzare e mantenere il prodotto in conformità con le raccomandazioni contenute nel manuale dell'utente.

RACCOMANDAZIONI D'USO E MANUTENZIONE

Eseguire la manutenzione con l'alimentazione

scollata dopo che il prodotto si è raffreddato. Pulire solo con tessuti delicati e asciutti. Non utilizzare detergenti chimici. Non coprire il prodotto. Garantire il libero accesso all'aria. Il prodotto può riscaldarsi fino a raggiungere una temperatura elevata. Alimentare il prodotto solo con la tensione nominale o l'intervallo di tensione specificato. È inaccettabile utilizzare un prodotto danneggiato o incompleto. Nell'area di forte interferenza elettromagnetica, il funzionamento del prodotto potrebbe essere disturbato.

PROTEZIONE AMBIENTALE *

Prenditi cura della pulizia e dell'ambiente. Si consiglia la differenziazione degli imballaggi da smaltire. Questa etichetta indica la necessità di raccolta differenziata dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche. I prodotti con questa etichetta, a pena di ammenda, non possono essere. Smaltiti nella spazzatura ordinaria insieme ad altri rifiuti. Questi prodotti possono essere dannosi per l'ambiente e la salute umana, e richiedono particolari forme di trattamento / recupero / riciclaggio / neutralizzazione.

I prodotti così etichettati devono essere smaltiti nei punti di raccolta dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Informazioni sui punti di raccolta/ritiro, sono disponibili presso le autorità locali o i rivenditori di tali attrezzature. Le attrezzature usate possono anche essere rese al rivenditore, in caso di acquisto di un nuovo prodotto, in quantità non maggiore dei nuovi prodotti dello stesso genere acquistati. Le regole di cui sopra si applicano nell'area dell'Unione Europea. Nel caso di altri paesi, è necessario utilizzare le norme giuridiche in vigore in quella nazione. Si consiglia di contattare il distributore del prodotto nella zona interessata.

AVVERTENZE / SUGGERIMENTI

Non attendersi alle raccomandazioni di queste istruzioni si possono provocare, ad esempio, incendi, scottature, scosse elettriche, lesioni fisiche e altri danni materiali e immateriali.

- LT -

TIKSLAS / TAIKYMAS

Gaminys skirtas naudoti buityje ir bendriems tikslams.

Naudokite gaminį patalpose.

MONTAVIMAS IR SAUGA

Prieš pradėdami surinkti, perskaitykite instrukcijas. Surinkimo schema: žr. iliustracijas.

Prieš naudodami pirmą kartą įsitikinkite, kad mechaninis tvirtinimas ir elektros jungtis yra teisingi. Gaminį galima prijungti prie maitinimo tinklo, atitinkancio teisės aktuose nurodytų energijos kokybės standartus. Naudokite tinkamai parinktus maitinimo kabelių skersmenis ir tipus.

Neįprastai naudoti sugadintą ar nepilną gaminį.

Prietaisais ir jo priedais nėra žaislai. Neduokite jų žaisti mažiems vaikams, nes jie gali pakenkti sau ar kitiems arba sugadinti įrenginį. Prietaisais, visos jo dalys ir priedai turi būti laikomi mažiems vaikams nepasiekiamoje vietoje. Nežiūrėkite tiesiai į šviesos šaltinį.

Naudokite tik su prietaisu pateiktą maitinimo šaltinį arba gamintojo nurodytus parametrus ant pakuotės arba šiame vartotojo vadove.

Rekomenduojamas maitinimo šaltinis 5V, 2A.

FUNKCINĖS SĄVYBĖS

Lempa turi tris 4000K spalvų apšvietimo lygius, taip pat spalvų ratą, leidžiantį pasirinkti bet kurią lempos pagrindo RGB spalvą. Gaminį galima pritemdyti tik naudojant įdiegtą elektroniką.

Galimybė įkrauti išmaniuosius įrenginius per integruotą USB priedą.

Gaminyje yra nekeičiamas F energijos vartojimo efektyvumo klasės šviesos šaltinis.

GARANTIJĄ

Garantija galioja pagal galiojančias taisykles, jei pateikiamas pirkimo įrodymas. Siekdami užtikrinti, kad mūsų gaminiai būtų kuo geriau naudojami, pratęsimė garantiją iki 3 metų. Garantijos galiojimo sąlyga – gaminio įrengimas, naudojimas ir priežiūra pagal vartotojo vadove pateiktas rekomendacijas.

EKSPLOATAVIMO REKOMENDACIJOS /

KONSERVAVIMAS

Priežiūrą atlikite atjungę maitinimą, kai gaminys atvės. Valykite tik švelniais ir sausais audiniais. Nenaudokite cheminių valymo priemonių.

Neuždenkite gaminio. Užtikrinkite laisvą oro patekimą. Produktas gali įvairiai būti aukštesnės temperatūros. Maitinkite gaminį tik su nurodyta vardinę įtampa arba įtamos diapazoną.

Neįprastai naudoti sugadintą ar nepilną gaminį. stiprių elektromagnetinių trukdžių srityje gali sutrikti gaminio veikimas.

APLINKOSAUGA *

Rūpinkitės švarumu ir aplinka. Rekomenduojame naudoti pakuočių atliekų segregavimą. Šis ženklinais nurodo, kad sudevėti elektroniniai ir elektroniniai įrenginiai privalo būti selektyviai surenkami. Taip paženklintų gaminčių negalima išmesti į komunalinių atliekų savartyną kartu su kitomis šiukšlėmis - už tai gresia piniginė bauda. Tokie gaminiai gali būti kenksmingi kaip aplinkai, taip ir žmonijai sveikatai, jiems turi būti taikomos specialios žaliavų perdirbimo priemonės siekiant užtikrinti tų atliekų utilizavimą, nukenuksminimą, antrinį panaudojimą. Taip paženklinti gaminiai privalo būti perduoti sudevėtų elektroninių ir elektrinių įrenginių surinkėjų. Informacijos dėl surinkėjų / priėmėjų perduoda vietos valdžios arba šio tipo įrenginio pardavėjų. Sudėvėtas įrenginys taip pat gali būti perduotas pardavėjui, nupirkus naują gaminį, kiekis kurio neperžengia šio tipo nupirkto įrenginio kiekį. Anksčiau minėtos taisyklės liečia Europos Sąjungos teritoriją. Kitose šalyse reikia laikytis teisinius reguliavimus, kurie galioja šioje šalyje.

Rekomenduojame susisiekti su mūsų tiekėju, atitinkamose teritorijose.

PASTABOS / NURODYMAI

Nesilaikymas šios instrukcijos nurodymų gali sukelti pvz. gaisrą, nuplykimas, elektros smūgį, fizinius pažeidimus bei kitokias materialias ir nematerialias žalias.

- LV -

MĒRĶIS / PIELIETOJUMS

Produkts ir paredzēts lietošanai mājāsaiņniecībā un vispārīgiem mērķiem.

Izmantojiet produktu telpās.

UZSTĀDĪŠANA UN DROŠĪBA

Pirms montāžas uzskāšanas izlasiet instrukcijas. Montāžas shēma: skatiet attēlus. Pirms pirmās lietošanas pārliecinieties, vai mehāniskais stiprinājums ir elektriskais savienojums ir pareizi. Preci var pieslēgt elektroapgādes tīklam, kas atbilst likumā noteiktajiem enerģijas kvalitātes standartiem. Izmantojiet atbilstošus strāvas kabelu diametrus un veidus.

Ir nepieņemami izmantot bojātu vai nepilnīgu produktu.

Ierīce un tās piederumi nav rotālietats. Nedodiet tos maziem bērniem spēlēt, jo tie var kaitēt sev vai citiem vai sabojāt ierīci. Ierīce, visas tās daļas un piederumi jāglabā maziem bērniem nepieejamā vietā.

Neskatieties tieši uz gaismas avotu.

Izmantojiet tikai ierīces komplektācijā iekļauto barošanas avotu vai parametrus, ko ražotājs norādījis uz iepakojuma vai šajā lietotāja rokasgrāmatā. Ieteicamais barošanas avots 5V, 2A.

FUNKCIONĀLĀS ĪPAŠĪBAS

Lampai ir trīs 4000K krāsu apgaismojuma līmeņi, kā arī krāsu ritenis jebkrāsas lampas pamatnes RGB krāsas izvēlei. Produktu var aptumšot, tikai izmantojot uzstādītā elektroniku.

Iespēja uzlādēt viedtālruna ierīces, izmantojot iebūvēto USB portu.

Produkts ir aprīkots ar nenomaiņamīgu gaismas avotu ar E energoefektivitātes klasi.

GARANTĪJA

Garantija ir spēkā saskaņā ar spēkā esošajiem noteikumiem, ja tiek uzrādīts pirkumu apliecināšos dokuments. Lai nodrošinātu mūsu produktu vislabāko iespējamo izmantošanu, esam pagarinājuši garantiju līdz 3 gadiem.

Garantijas piemērošanas nosacījumi ir produkta uzstādīšana, lietošana un apkope saskaņā ar lietotāja rokasgrāmatā ietvertajiem ieteikumiem.

EKSPLOATĀCIJAS NORĀDĪJUMI / KONSERVĀCIJA

Veiciet apkopi ar atvienotu strāvas padevi pēc produkta atdzišanas. Tīriet tikai ar smalkiem un sausiem audumiem. Neizmantojiet ķīmiskos tīrīšanas līdzekļus. Nepārsedziet izstrādājumu. Nodrošiniet brīvu gaisa piekļuvi. Produkts var uzkarst līdz paaugstinātai temperatūrai.

Nodrošiniet izstrādājumu tikai ar norādīto nominālo spriegumu vai sprieguma diapazonu. Ir nepieņemami izmantot bojātu vai nepilnīgu produktus. Spēģicu elektromagnētisko traucējumu zonā var tikt traucēta izstrādājuma darbība.

VIDES AIZSĀDZĪBA *

Pārējiēties par tīrību un apkārtējo vidi. Ieteicam šķirot iepakojumu atkritumos. Tas apzīmējums rāda ka ir vajadzība selektīvi vākt lietotas elektriskās un elektroniskās iekārtas. Tajā veidā apzīmēti izstrādājumi, neizpildes gadījumā paredzot naudas sodu, nedrīkst izmest kopā ar parastiem atkritumiem. Tādi izstrādājumi var būt kaitīgi videi un cilvēku veselībai, tie pieprasa speciāla tīra pārstrādāšanas / otrreizējā izmantošana / reciklēšana / neutralizēšana. Tajā veidā apzīmēti izstrādājumi jāatdod attiecīgajā lietotu elektronisko vai elektrisko iekārtu vākšanas punktā. Informāciju par vākšanas/saņemšanas punktiem var iegūt no reģionālās valdības vai šī tipa iekārtas pārdevēja. Lietotu iekārtu var arī atdot pārdevējam, gadījumā kad tiek iepirkts jauns izstrādājums daudzumā, kas nepārsniedz tā paša tipa iepirkta iekārtas daudzumu. Iepriekšminēti norādījumi attiecas uz Eiropas Savienības teritoriju. Citās valstīs jāievēro juridiskie noteikumi, kas ir spēkā attiecīgajā valstī. Ieteicam sazināties ar mūsu izstrādājuma izplāntāju attiecīgajā reģionā.

PIEZĪMES / NORĀDĪJUMI
Šīs instrukcijas norādījumu neievērošana var novest līdz piem. ugunsgrēka radīšanai, apdegumiem, elektrošokam, fiziskiem ievainojumiem un citiem materiāliem vai nemateriāliem zaudējumiem.

- RO -
SCOP / APLIKARE
Produkts este destinat utilizării în gospodării și în scopuri generale.
Utilizati produsul în interior.
INSTALARE ȘI SIGURANȚĂ
Înainte de a începe asamblarea, citiți instrucțiunile. Schema de asamblare: vezi ilustrații. Înainte de prima utilizare, asigurați-vă că montarea mecanică și conexiunea electrică

sunt corecte. Produsul poate fi conectat la o rețea de alimentare care îndeplinește standardele de calitate energetica specificate de lege. Utilizați diametrele și tipurile de cabluri de alimentare selectate corespunzător.

Este inacceptabilă utilizarea unui produs deteriorat sau incomplet.

Aparatul și accesoriile sale nu sunt jucării. Nu le dați copiilor mici pentru a se juca, deoarece aceștia se pot răni pe ei înșiși sau pe alții sau pot deteriora dispozitivul. Dispozitivul, toate piesele și accesoriile sale trebuie ținute la îndemâna copiilor mici.

Nu vă uitați direct la sursa de lumină.

Utilizați numai sursa de alimentare furnizată cu dispozitivul sau cu parametrii indicați de producător pe ambalaj sau în acest manual de utilizare. Alimentare recomandată 5V, 2A.

CHARACTERISTICI FUNCȚIONALE

Lampa are trei niveluri de iluminare color de 4000K, precum și o roată de culori pentru selectarea oricărei culori RGB a bazei lămpii. Produsul poate fi reglat numai cu ajutorul electronicelor instalate.

Posibilitatea de a încărca dispozitive smartphone prin portul USB încorporat.

Produsul este echipat cu o sursă de lumină nelocuibilă cu clasa de eficiență energetică F.

GARANȚIE

Garantia este valabilă în conformitate cu reglementările aplicabile, cu condiția să fie prezentată dovada achiziției. Pentru a vă asigura că utilizați cât mai bine posibil produsele noastre, am extins garanția la 3 ani. Condiția pentru aplicarea garanției este instalarea, utilizarea și întreținerea produsului în conformitate cu recomandările cuprinse în manualul de utilizare.

RECOMANDARILE DE OPERARE / ÎNȚETINERE

Întreținerea poate sa fie efectuate după deconectarea de la putere după ce produsul sa răcit. Curată numai cu țesături delicate și uscate. Nu folosiți detergenți chimice. A nu se acoperă produsul. Asigurați accesul liber de aer. Produsul poate fi încălzit până la temperaturile ridicate. Produsul sa alimentează exclusiv cu tensiunea nominală sau de tensiune din intervalul specificat. Este inacceptabilă utilizarea unui produs deteriorat sau incomplet. Sub acțiunea de interferență puternică electromagnetice pot să apară probleme cu funcționarea aparatului.

PROTECȚIE MEDIULUI *

Ai grijă de curățenia și a mediului. Vă recomandăm segregarea de deșeuri după ambalajele.

Această etichetă indică necesitatea de colectarea separată a deșeurilor de echipamente electrice și electronice. Produsele, astfel etichetate, sub sancțiunea amenzii, nu aveți posibilitatea să aruncați la gunoi ordinar, împreună cu alte deșeuri. Aceste produse pot fi dăunătoare pentru mediul ambiant și sănătatea umană, necesită forme speciale de tratare / valorificare / reciclare / eliminare. Informațiile referitoare la punctele de colectare / primirii sau autoritățile locale sau distribuitor de astfel de echipamente. Echipament folosit poate fi de asemenea plasat la vânătorul, atunci când achiziționează un produs nou într-o sumă nu mai mare decât noi echipamente achiziționate în același fel. Aceste norme se aplică în zona Uniunii Europene. În cazul altor țări ar trebui să se aplice reglementările legale în vigoare în țară. Vă recomandăm să contactați distribuitorul de produse noastre din zona dumneavoastră.

COMENTARII / SUGESTII

Ne folosirea recomandărilor din acest ghidul poate duce la crearea unui astfel de incendiu, arsuri, un șoc electric, leziuni fizice și alte daune materiale și nemateriale.

- SK -

ŪČEL / APLIKÁCIA

Výrobok je určený na použitie v domácnostiach a na všeobecné účely.

Produkt používajte v interiéri.

INSTALÁCIA A BEZPEČNOSŤ

Pred začatím montáže si prečítajte pokyny. Montážna schéma: pozri obrázky. Pred prvým použitím sa uistite, že mechanická montáž a elektrické pripojenie sú správne. Výrobok je možné pripojiť k napájacej sieti, ktorá spĺňa zákonné normy kvality energie. Použite vhodné zvolené priemery a typy napájacích káblov. Neopriateľte používať poškodený alebo nekompletný výrobok.

Zariadenie a jeho príslušenstvo nie sú hračky. Nedávajte ich malým deťom na hranie, pretože môžu ublížiť sebe alebo iným alebo poškodiť zariadenie. Zariadenie, všetky jeho časti a príslušenstvo uchováajte mimo dosahu malých detí.

Nepozerajte sa priamo na zdroj svetla.

Používajte iba napájací zdroj dodaný so zariadením alebo s parametrami uvedenými výrobcem na obale alebo v tomto návode na použitie. Odpodruť napájanie 5V, 2A.

FUNKČNÉ VLASTNOSTI

Lampa má tri úrovne 4000K farebného osvetlenia, ako aj farebné koliesko na výber ľubovoľnej RGB farby podstavca lampy. Produkt je možné stmievať iba pomocou nainštalovanej elektronickej.

Možnosť nabíjania smartfónov cez vstavaný USB port.

Výrobok je vybavený nevymeniteľným svetelným zdrojom s triedou energetickej účinnosti F.

ZÁRUKA

Záruka je platná v súlade s platnými predpismi za predpokladu predloženia dokladu o kúpe. Aby sme zaistili čo najlepšie využitie našich produktov, predĺžili sme záruku na 3 roky. Podmienkou uplatnenia záruky je inštalácia, používanie a údržba produktu v súlade s odporúčaniami uvedenými v používateľskej príručke.

POKYNY K PREVÁDZKE / ÚDRŽBA

Údržbu vykonávajte pri odpojení napájania po vychladnutí výrobku. Čistite len jemnou a suchou tkaninou. Nepoužívajte chemické čistiace prostriedky. Výrobok nezakrývajte. Zabezpečte voľný prísun vzduchu. Výrobok sa môže zahrievať do zvýšenej teploty. Výrobok napájajúce výlučne menovitým prúdom resp. napätím v uvedenom rozmedzí. Je neprijateľné používať poškodený alebo nekompletný výrobok. V priestore silného elektromagnetického rušenia môže byť prevádzka výrobku rušená.

OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA *

Dbajte na čistotu a životné prostredie. Odporúčame triedenie obalového odpadu. Toto označenie poukazuje na nutnosť selektívneho zberu opotrebovanej elektrickej a elektronickej techniky. Takto označené výrobky sa nesmú, pod hrozbou pokuty, vyhadzovať do obvyklých košov spolu s ostatným odpadom. Tieto výrobky môžu byť škodlivé životnému prostrediu a ľudskému zdraviu, vyžadujú špeciálnu formu spracovania / spätného získavania / recyklovania / uloženia. Informácie o miestach zberu/odberu poskytujú miestne orgány a predajci tohto druhu techniky. Opatrovaná technika môže byť tiež vrátená

продавцovi, а то в випадку покупки нового виробу в кількість не вiдповiдає новiй купованiй технiцi. Тiєї жi засади за тiйкiй уiзмиа Еуропскай унiе. В випадку iншiх краiн дотрiжте правiе регуляцiе платнiе в данеiй краiнiе. Одопоруа са контактовай дистрибутора нашого виробу на даном уiземi.

ПОЗНАМКИ / ПОКВНЫ

Недодрiжзаване поквнов тогто нiвдоду мiже вiесть напр. к взику пожiару, опарениу, iуразу електрикiм прiудом, тееснiм iуразом а далiшим нмотнiм а нехмотнiм шкiдам.

- УА -

ПРИЗНАЧЕННЯ / ЗАСТОСУВАННЯ

Вирiб призначений для побутового а загального використання.

Використовуйте продукт у примiщеннi.

ВСТАНОВЛЕННЯ ТА БЕЗПЕКА

Перед початком складання ознайомтеся з iнструкцiею. Схема монтажу: див. iлюстрацiї. Перед першим використанням переконайтеся, що механiчне крiплення та електричне пiдключення є правильними. Вирiб можна пiдключити до електромережi, яка вiдповiдає стандартам якостi енергiї, визначеним законодавством. Використовуйте вiдповiдний дiаметр i тип кабелю живлення. Неприпустимо використовувати пошкодженiй або некомплектний товар. Пристрiй та аксесуари до нього не є iграшками. Не давайте iх грати маленьким дiтям, оскiльки вони можуть завдати шкоди собi чи iншим або пошкодити пристрiй. Пристрiй, усi його частини та аксесуари слiд зберiгати в недоступному для маленьких дiтей мiсцi.

Не дивiться прямо на джерело свiтла.

Використовуйте лише джерело живлення, що постачається разом з пристроєм, або з параметрами, зазначеними виробником на упаковцi або в цьому посiбнику користувача. Рекомендоване джерело живлення 5В, 2А.

ФУНКЦІОНАЛЬНІ ОСОБЛИВОСТІ

Лампа має три рiвня кольорового освiтлення 4000К, а також колiрне коло для вибору будь-якого кольору RGB цоколя. Вирiб можна затемнити лише за допомогою встановленої електронiки.

Можливість заряджати пристрiй смартфона через вбудований порт USB.

Вирiб оснащений незмiнним джерелом свiтла з класом енергоефективностi F.

ГАРАНТІЯ

Гарантiя дiйсна вiдповiдно до чинних норм за умови пред'явлення доказу покупки. Щоб забезпечити найкраще використання наших продуктiв, ми подовжили гарантiю до 3 рокiв. Умовою застосування гарантiї є встановлення, використання та обслуговування виробу вiдповiдно до рекомендацiй, що мiстяться в посiбнику користувача.

РЕКОМЕНДАЦІЇ ЩОДО ЕКСПЛУАТАЦІЇ / ОБСЛУГОВУВАННЯ

Виконуйте технiчне обслуговування при вiдключеному джерелi живлення пiсля того, як вирiб охолоне. Чистiть тiльки делiкатними i сухими тканинами. Не використовуйте хiмiчні засоби для чищення. Не накривайте вирiб. Забезпечити вiльний доступ повітря. Продукт може нагiрватися до пiдвищеної температури. Живiть вирiб лише номiнальною напругою або вказаним дiапазоном напруг. Неприпустимо використовувати пошкодженiй або некомплектний товар. У зонi сильних електромагнiтних перешкод робота виробу

може бути порушена.

ЗАХИСТ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА*

Пiклуйтеся про чистоту i зовнiшнє середовище. Рекомендується роздiляти вiдходи. Це позначення вказує на необхiднiсть роздiляти використання електричне та електронне обладнання. Вироби з таким позначенням заборонено викидати до звичайного смiття з iншими вiдходами пiд загрозою штрафу. Такi вироби можуть спричинити шкоду навколишньому середовищу i здоров'я людини, цi вироби потребують спецiальної форми переробки / регенерацiї / знешкодження. Вироби з таким маркуванням повиннi здаватися у пункти збору використаного електричного i електронного обладнання. Iнформацiя щодо пунктiв збору/приймання можна отримати у мiсцевих органах влади, або продавця обладнання. Використане обладнання можна також повернути продавцiв у випадку придбання нового виробу, у кiлькостi, що не перевищує нового обладнання цього ж виду. Вищенаведенi положення дiють на територiї Європейського Союзу. Для iнших держав слiд застосовувати законодавства, що дiють у данiй державi. Рекомендуємо звернутися до нашого дистрибутора на данiй територiї.

ЗАУВАЖЕННЯ / ВКАЗІВКИ

Недотримання рекомендацiй даної iнструкцiї може спричинити, напр., пожежу, опiки, ураження електричним струмом, тiлеснi травми та завдати iншої матерiальної i нематерiальної шкоди.



(PL) Symbol kosza - patrz rozdział „OCHRONA ŚRODOWISKA” w instrukcji (CZ) Symbol popelnice - viz kapitola "OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ" v návodu (DE) Mülltonnensymbol - siehe Kapitel "UMWELTSCHUTZ" im Handbuch (EE) Prügikasti sümbol – vt juhendi peatükki "KESKONNAKAITSE" (FI) Roskakorisymboli - katso käyttöohjeen luku "YMPÄRISTÖNSUOJELU" (GB) The trash can symbol - see the "ENVIRONMENTAL PROTECTION" section in the manual (HR) Simbol kante za smeće - pogledajte poglavlje "ZAŠTITA ŽIVOTNE SREDINE" u priručniku (HU) Kuka szimbólum – lásd a kézikönyv "KÖRNYEZETVÉDELME" fejezetét (IT) Simbolo cestino - vedere capitolo "PROTEZIONE AMBIENTALE" nel manuale (LT) Šiukšliadėžės simbolis – žr. vadovo skyrių „APLINKOSAUGA“ (LV) Miskastes simbols - skatiet rokasgrāmatas nodaļu "VIDES AIZSARDZĪBA" (RO) Simbolul coșului de gunoi - vezi secțiunea „PROTECȚIE MEDIULUI” din manual (SK) Symbol smetného koša – pozri časť „OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA” v návode (UA) Символ сміттового відра - дивіться розділ «ЗАХИСТ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА» в посібнику

Produkt wyposażony w niewymienne źródło światła o klasie efektywności energetycznej F.

F

output:
DC 5V; 2A; 10W

input:
220-240V
~50/60Hz

IP20

max: **450lm; 7W**

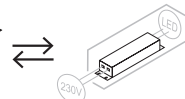
4000K + RGB

USB-A 5V; 1A



OSTRZEŻENIE: Chroń przed małymi dziećmi

Urządzenie i jego akcesoria nie są zabawkami. Nie dawaj ich do zabawy małym dzieciom, ponieważ mogą one zrobić krzywdę sobie lub innym lub uszkodzić urządzenie. Urządzenie, wszystkie jego części oraz akcesoria należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla małych dzieci.



(PL) Wymiana źródła światła jest niemożliwa, wymiana osprzętu sterującego możliwa jedynie w serwisie Sanico.

(CZ) Výměna světelného zdroje je nemožná, výměna ovládacího zařízení je možná pouze v servisu Sanico.

(DE) Der Austausch der Lichtquelle ist nicht möglich, der Austausch des Steuergeräts ist nur im Sanico-Service möglich.

(EE) Valgusallika vahetus on võimatu, juhtimiseseadmete vahetus on võimalik ainult Sanico teeninduses.

(FI) Valonlähteen vaihto on mahdotonta, ohjauslaitteiden vaihto on mahdollista vain Sanicon palvelussa.

(GB) The replacement of the light source is impossible, the replacement of the control equipment is possible only in the Sanico service.

(HR) Zamjena izvora svjetla je nemoguća, zamjena upravljačke opreme moguća je samo u servisu Sanico.

(HU) A fényforrás cseréje nem lehetséges, a vezérlő berendezés cseréje csak a Sanico szervizben lehetséges.

(IT) La sostituzione della sorgente luminosa è impossibile, la sostituzione dell'apparecchiatura di controllo è possibile solo nel servizio Sanico.

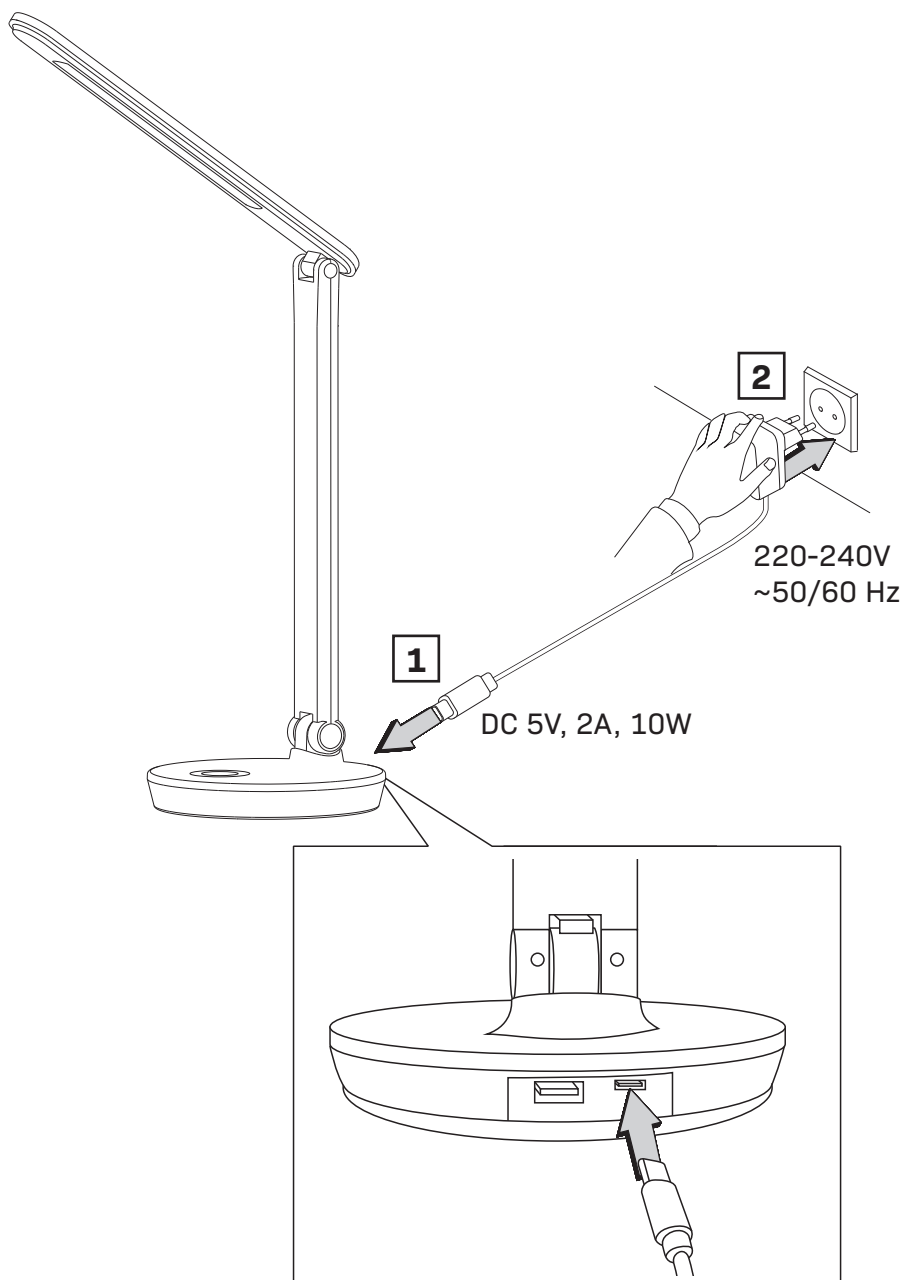
(LT) Šviesos šaltinio keitimas neįmanomas, valdymo įrangos keitimas galimas tik Sanico servise.

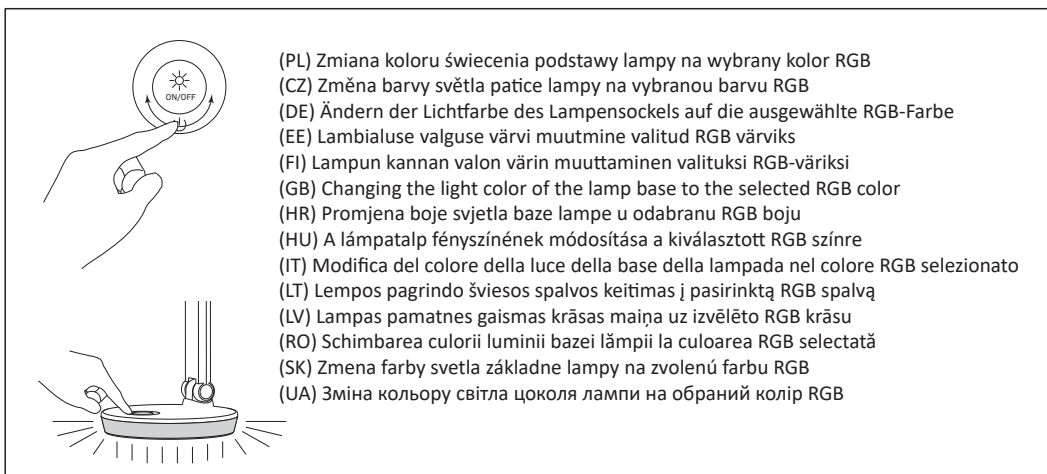
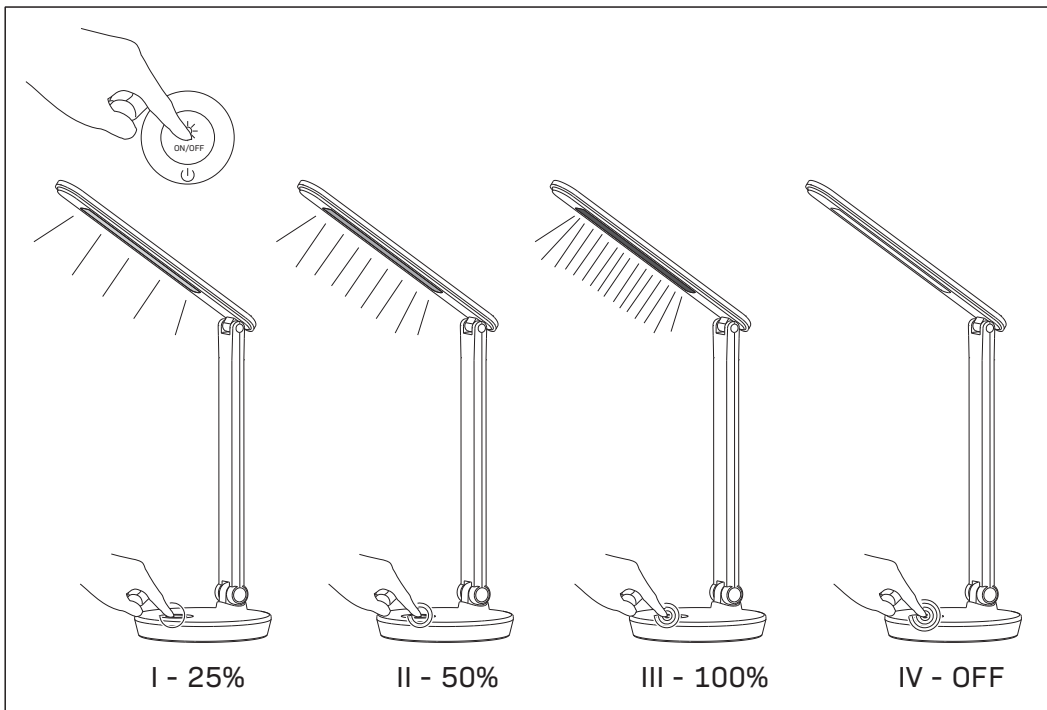
(LV) Gaismas avota nomaiņa nav iespējama, vadības iekārtu nomaiņa iespējama tikai Sanico servisā.

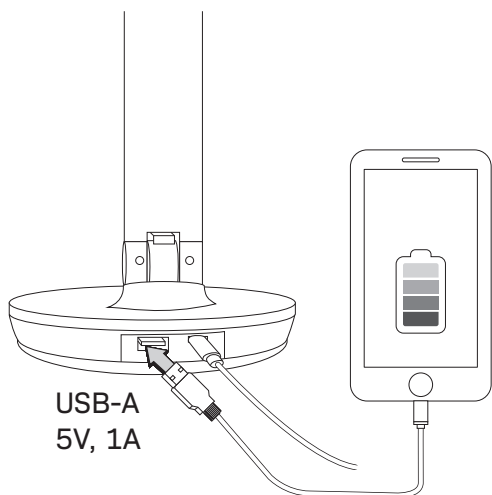
(RO) Înlocuirea sursei de lumina este imposibilă, înlocuirea echipamentului de control este posibilă doar în service-ul Sanico.

(SK) Výmena svetelného zdroja je nemožná, výmena ovládacieho zariadenia je možná len v servise Sanico.

(UA) Заміна джерела світла неможлива, заміна контрольної апаратури можлива тільки в сервісі Sanico.







100%



0%

(PL) Możliwość ładowania urządzeń typu smartfon

(CZ) Schopnost nabíjet smartphony

(DE) Fähigkeit, Smartphone-Geräte aufzuladen

(EE) Võimalus laadida nutitelefonii seadmeid

(FI) Mahdollisuus ladata älypuhelinlaitteita

(GB) Ability to charge smartphone devices

(HR) Mogućnost punjenja pametnih telefona

(HU) Lehetőség az okostelefonok töltésére

(IT) Possibilità di caricare dispositivi smartphone

(LT) Galimybė įkrauti išmaniuosius įrenginius

(LV) iespēja uzlādēt viedtālrunu ierīces

(RO) Posibilitatea de a încărca dispozitive smartphone

(SK) Možnosť nabíjania smartfónov

(UA) Можливість зарядки смартфонів

